

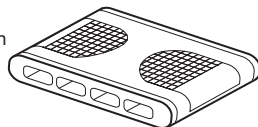
**BELKIN®**

Hi-Speed USB 2.0 7-Port Lighted Hub

**BELKIN®**7-portowy podświetlany  
koncentrator USB 2.0 Hi-Speed**BELKIN®**Sedmiportový vysokorychlostní  
rozbočovač USB 2.0 s osvětlením

## ENGLISH

Congratulations and thank you for purchasing this latest innovation from Belkin, the USB leader. The Hi-Speed USB 2.0 7-Port Lighted Hub combines a sleek design with outstanding performance, through seven downstream USB ports. It lets you easily connect all your USB 1.1 and 2.0 devices to your computer, such as an iPod® or other MP3 player, digital camera, or printer. Its compact size and top-light design seamlessly fit and complement any desktop area. Please carefully follow the instructions below to be sure you get the most from your Belkin Hub.



### Installation Instructions:

**Step 1:** Plug the power adapter into a nearby AC wall outlet or surge protector. Then, plug the round power connector into the back of the Hub.

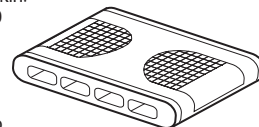
**Step 2:** Plug the flat end (USB-A connector) of the provided USB device cable into the downstream port of your computer, then plug the other end (USB mini-B connector) of the device cable into the upstream port on the rear of the Hub. If your computer is on, the Hub will automatically be detected and configured. If your computer is off, turn it on for the Hub to be detected and configured.

**Step 3:** Attach a USB 2.0 or 1.1 device to the Hub and begin using it.



## POLSKI

Dziękujemy za zakup najnowszego produktu USB firmy Belkin. W tym 7-portowym podświetlanym koncentratorze USB 2.0 Hi-Speed projektanci połączyli eleganckie wzornictwo z dużą wydajnością — koncentrator udostępnia aż siedem portów USB do podłączania urządzeń. Do koncentratora można podłączyć dowolne urządzenie USB 1.1 lub 2.0, takie jak iPod® lub inny odtwarzacz MP3, aparat cyfrowy lub drukarkę. Koncentrator ma niewielkie wymiary, a w górnej części obudowy zastosowano lampki podświetlające, dzięki czemu całe urządzenie doskonale prezentuje się na biurku. Przed rozpoczęciem korzystania z koncentratora Belkin prosimy o zapoznanie się z następującymi dalej instrukcjami.



### Instrukcja instalacji:

**Krok 1:** Podłącz zasilacz do gniazda ściennego lub listwy antyprzebieciowej. Następnie włóż okrągłą wtyczkę zasilania do otworu w tylnej części koncentratora.

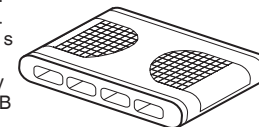
**Krok 2:** Podłącz płaski koniec dostarczonego w zestawie kabla USB (złącze USB-A) do portu USB w komputerze. Następnie podłącz wtyczkę mini USB tego kabla (złącze USB mini-B) do gniazda z tyłu koncentratora. Jeśli komputer jest włączony, koncentrator powinien zostać automatycznie wykryty i skonfigurowany. Jeśli komputer jest wyłączony, włóż go — koncentrator zostanie wykryty i skonfigurowany.

**Krok 3:** Podłącz urządzenie USB 2.0 lub 1.1 do koncentratora i rozpocznij korzystanie z tego urządzenia w zwykły sposób.



## ČESKY

Děkujeme a blahopřejeme k zakoupení této nejposlednější novinky od firmy Belkin, jedničky v oblasti technologií USB. Tento sedmiportový vysokorychlostní rozbočovač USB 2.0 s osvětlením spojuje elegantní design se špičkovým výkonem, a využívá sedmi downstream portů. Snadno díky němu ke svému počítači připojíte veškerá zařízení typu USB 1.1 i 2.0, od přehrávačů iPod® či jiných přehrávačů MP3, až po digitální kamery nebo tiskárny. Díky své kompaktní velikosti a stylovému řešení s osvětlením se skvěle hodí na každý stůl. Řiďte se prosím pozorně níže uvedenými pokyny a váš rozbočovač Belkin bude poskytovat ten nejlepší výkon.



### Pokyny k instalaci:

**Krok 1:** Zapojte adaptér napájení do nejbližší zásuvky nebo ochrany proti přepětí. Pak zapojte kulatý konektor napájení do otvoru na zadní straně rozbočovače.

**Krok 2:** Zapojte zploštělý konec (konektor USB-A) kabelu zařízení USB do downstream portu vašeho počítače a druhý konec kabelu (konektor USB mini-B) pak zapojte do upstream portu na zadní straně rozbočovače. Pokud je počítač zapnut, rozbočovač bude automaticky rozpoznán a nakonfigurován. Pokud je počítač vypnut, zapnete jej a rozbočovač bude automaticky rozpoznán a nakonfigurován.

**Krok 3:** Připojte k rozbočovači zařízení s rozhraním USB 2.0 nebo 1.1 a můžete jej začít používat.

**BELKIN®**

www.belkin.com

Belkin Tech Support  
UK: 0845 607 77 87  
Europe: www.belkin.com/support

© 2008 Belkin International, Inc. All rights reserved. All trade names are registered trademarks of respective manufacturers listed.

P75390ej  
F5U700ej + F5U700ejBLK**BELKIN®**

www.belkin.com

Pomoc techniczna firmy Belkin  
Wielka Brytania: 0845 607 77 87  
Europa: www.belkin.com/support

© 2008 Belkin International Inc. Wszystkie prawa zastrzeżone. Wszelkie nazwy handlowe są zastrzeżonymi znakami towarowymi odpowiednich producentów.

P75390ej  
F5U700ej + F5U700ejBLK**BELKIN®**

www.belkin.com

Technická podpora Belkin  
Velká Británie: 0845 607 77 87  
Evropa: www.belkin.com/support

© 2008 Belkin International, Inc. Všechna práva vyhrazena. Všechny obchodní názvy jsou registrované ochranné známky příslušných výrobců.

P75390ej  
F5U700ej + F5U700ejBLK

# BELKIN®

## Vysokorýchlostný 7-portový rozbočovač USB 2.0 s osvetlením

# BELKIN®

## Nagysebességű 7 portos USB 2.0 megvilágított hub

# BELKIN®

## 7-портовый концентратор Hi-Speed USB 2.0 с подсветкой

### SLOVENSKY

Blahoželáme vám a ďakujeme za zakúpenie tohto najnovšieho produktu spoločnosti Belkin, popredného dodávateľa USB technológií. Tento vysokorýchlostný 7-portový rozbočovač USB 2.0 s osvetlením kombinuje elegantný dizajn s vynikajúcim výkonom a využíva sedem USB portov typu „downstream“. Umožní vám jednoducho pripojiť všetky svoje zariadenia s rozhraním USB 1.1 a 2.0, napr. iPod® či iný MP3 prehrávač, digitálny fotoaparát alebo tlačiareň, k svojmu počítaču. Vďaka kompaktným rozmerom a mimoriadne ľahkému dizajnu vhodne doplní akýkoľvek pracovný stôl. Aby ste rozbočovač Belkin využili čo najefektívnejšie, presne dodržujte všetky nižšie uvedené pokyny.

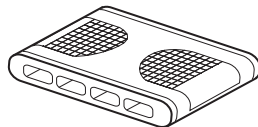
#### Instalačné pokyny:

**Krok č. 1:** Zapojte sieťový adaptér do najbližšej elektrickej zásuvky alebo prepäťovej ochrany.

Potom zapojte okrúhly konektor napájacej šnúry do zadného panela rozbočovača.

**Krok č. 2:** Zapojte plochý koniec (konektor USB-A) príbaleného USB kábla do „downstream“ portu svojho počítača a potom opačný koniec (konektor USB mini-B) do „upstream“ portu na zadnom paneli rozbočovača. Ak je počítač zapnutý, rozbočovač sa automaticky rozpozná a nakonfiguruje. Ak je počítač vypnutý, zapnite ho, aby bolo možné rozbočovač rozpoznáť a nakonfigurovať.

**Krok č. 3:** Pripojte zariadenie využívajúce rozhranie USB 2.0 alebo 1.1 k rozbočovaču a začnite ho používať.



### MAGYAR

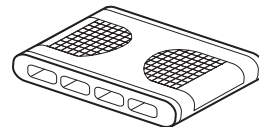
Gratulálunk és köszönjük, hogy megvásárolta ezt a legújabb innovációt a Belkintől, az USB-eszközök vezető gyártójától. Az áramvonalas formatervezést a kiemelkedő teljesítménnyel ötvöző, nagy sebességű 7 portos USB 2.0 megvilágított hub hét kimenő USB portot kínál. Lehetővé teszi az összes USB 1.1 és 2.0 eszköz egyszerű csatlakoztatását a számítógéphez, például iPod® vagy más MP3 lejátszó, digitális fényképezőgép és nyomtató. A kis méreténél és felül megvilágított formatervezésénél fogva minden íróasztalon könnyedén elfér. Pontosan tartsa be az alábbi utasításokat annak érdekében, hogy a legtöbbet kihozhassa a Belkin hub eszközéből.

#### Telepítési utasítások:

**1. lépés:** Dugja be az AC-adaptert egy közeli fali aljzatba vagy túláramvédezt aljzatba! Ezt követően dugja be a kerek tápfeszültség-csatlakozót a hub hátuljába!

**2. lépés:** Csatlakoztassa a mellékelt USB eszközkábel lapos végét (USB-A csatlakozó) a számítógép downstream (bemenő irányú) portjába, majd az eszközkábel másik végét (USB mini-B csatlakozó) a hub hátulján levő upstream (kimenő irányú) portjába! Ha a számítógép be van kapcsolva, akkor automatikusan érzékeli és konfigurálja a hubot. Ha a számítógép ki van kapcsolva, akkor kapcsolja be ahhoz, hogy automatikusan érzékelje és konfigurálja a hubot.

**3. lépés:** Csatlakoztasson egy USB 2.0 vagy 1.1 eszközt a hubhoz és máris használhatja.



### РУССКИЙ

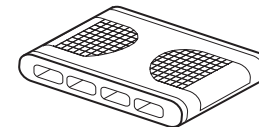
Поздравляем и благодарим за покупку новейшей разработки компании Belkin, лидера в производстве устройств USB. В 7-портовом концентраторе Hi-Speed USB 2.0 с подсветкой превосходный дизайн сочетается с непревзойденной производительностью благодаря наличию семи портов USB. Данный концентратор обеспечивает простоту подключения всех устройств, например, плеера iPod® или другого MP3-плеера, цифровой камеры или принтера в USB 1.1 и 2.0 к компьютеру. Устройство с таким компактным дизайном станет украшением любого рабочего стола. Внимательно следуйте приведенным ниже указаниям, чтобы в полной мере воспользоваться возможностями концентратора Belkin.

#### Указания к установке:

**Шаг 1:** Подключите блок питания к настенной розетке переменного тока или сетевому фильтру. Затем подключите круглый разъем питания к задней части концентратора.

**Шаг 2:** Подключите плоский конец (разъем USB-A) кабеля устройства USB к порту компьютера, затем подключите другой конец (разъем USB mini-B) кабеля устройства USB к порту, расположенному на задней части концентратора. Если компьютер включен, концентратор будет обнаружен и настроен автоматически. Если компьютер выключен, включите компьютер для обнаружения и настройки концентратора.

**Шаг 3:** Подключите устройство USB 2.0 или 1.1 к концентратору. После этого начинайте использование устройства.



# BELKIN®

www.belkin.com

Technická podpora spoločnosti Belkin  
Veľká Británie: 0845 607 77 87  
Európa: www.belkin.com/support

© 2008 Belkin International, Inc. Všetky práva vyhradené. Všetky obchodné názvy sú registrovanými ochrannými známami uvedených výrobcov.

P75390ej  
F5U700ej + F5U700ejBLK

# BELKIN®

www.belkin.com

Belkin műszaki támogatás  
Nagy-Britannia: 0845 607 77 87  
Európa: www.belkin.com/support

© 2008 Belkin International, Inc. Minden jog fenntartva. Minden kereskedelmi megnevezés a felsorolt illető gyártók bejegyzett védjegye.

P75390ej  
F5U700ej + F5U700ejBLK

# BELKIN®

www.belkin.com

Служба технической поддержки Belkin  
Великобритания: 0845 607 77 87  
Европа: www.belkin.com/support

© 2008 Belkin International, Inc. Все права защищены. Все торговые названия являются зарегистрированными товарными знаками соответствующих производителей.

P75390ej  
F5U700ej + F5U700ejBLK